

**VERORDENING (EG) Nr. 1572/2006 VAN DE COMMISSIE**

**van 18 oktober 2006**

**houdende wijziging van Verordening (EG) nr. 824/2000 tot vaststelling van de procedures voor de overneming van granen door de interventiebureaus en tot vaststelling van de analysemethoden voor de bepaling van de kwaliteit**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1784/2003 van de Raad van 29 september 2003 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector granen <sup>(1)</sup>, en met name op artikel 6 en artikel 24, lid 2, tweede alinea,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) De voorwaarden voor het aanbieden van granen aan de interventiebureaus en de voorwaarden voor de overname van die granen door de interventiebureaus moeten in de hele Gemeenschap zo uniform mogelijk zijn om discriminatie tussen de producenten te voorkomen. In dit verband voorziet Verordening (EG) nr. 824/2000 van de Commissie <sup>(2)</sup> niet expliciet in een termijn voor de overname van de voor interventie aangeboden granen. Om elke onduidelijkheid te vermijden is het wenselijk die termijn te preciseren.
- (2) Aangeboden granen waarvan de kwaliteit niet de mogelijkheid van een passend gebruik of een passende opslag biedt, behoren niet voor interventie te worden aanvaard. Daartoe dient rekening te worden gehouden met de nieuwe situatie op interventiegebied, in het bijzonder de langdurige opslag van bepaalde granen, en met de effecten daarvan op de kwaliteit van de producten.
- (3) Derhalve moeten de in bijlage I bij Verordening (EG) nr. 824/2000 vastgestelde kwaliteitscriteria voor maïs worden aangescherpt om de interventieproducten minder gevoelig voor kwaliteitsverlies en minder kwetsbaar bij een later gebruik te maken. Daartoe dienen het maximumvochtgehalte en de maximumaandelen aan gebroken korrels en aan tijdens het drogen verhitte korrels te worden verlaagd. Gezien de agronomische overeenkomsten die sorghum vertoont met maïs, dienen ter wille van de coherentie soortgelijke maatregelen te worden genomen voor sorghum. Voorts dient, ter wille van de coherentie met de overige voor de interventieregeling in aanmerking

komende graansoorten, voor maïs ook een nieuw criterium inzake het soortelijk gewicht te worden ingevoerd.

- (4) Ook moeten de in de tabellen I, II en III van bijlage VII bij Verordening (EG) nr. 824/2000 vastgestelde toeslagen en kortingen voor maïs en sorghum dienovereenkomstig worden aangepast.
- (5) Om de opstelling van een wekelijks statistisch verslag over de stand van de interventievoorraden granen mogelijk te maken, dient de inhoud te worden gepreciseerd van de mededelingen die de lidstaten bij de Commissie moeten indienen.
- (6) Om een goed beheer van de interventieregeling voor granen mogelijk te maken, is het nodig bepaalde gegevens te verzamelen en ter beschikking te hebben op een geharmoniseerde regionale grondslag. Daartoe is het wenselijk gebruik te maken van de regionale niveaus die zijn vastgesteld bij Verordening (EEG) nr. 837/90 van de Raad van 26 maart 1990 inzake door de lidstaten te verstrekken statistische informatie over de graanproductie <sup>(3)</sup>, en de lidstaten te verzoeken de desbetreffende gegevens aan de Commissie mee te delen.
- (7) Voor een doeltreffend beheer van het systeem dient te worden bepaald dat de door de Commissie verlangde gegevens langs elektronische weg moeten worden toegezonden.
- (8) Verordening (EG) nr. 824/2000 moet dienovereenkomstig worden gewijzigd.
- (9) De bij de onderhavige verordening vastgestelde wijzigingen moeten van toepassing zijn voor de aanbidding van granen voor interventie op of na 1 november 2006. Bijgevolg dient te worden bepaald dat de onderhavige verordening in werking treedt op de dag van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.
- (10) Het Comité van beheer voor granen heeft geen advies uitgebracht binnen de door zijn voorzitter bepaalde termijn,

<sup>(1)</sup> PB L 270 van 21.10.2003, blz. 78. Verordening gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1154/2005 van de Commissie (PB L 187 van 19.7.2005, blz. 11).

<sup>(2)</sup> PB L 100 van 20.4.2000, blz. 31. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1068/2005 (PB L 174 van 7.7.2005, blz. 65).

<sup>(3)</sup> PB L 88 van 3.4.1990, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1882/2003 van het Europees Parlement en de Raad (PB L 284 van 31.10.2003, blz. 1).

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

Verordening (EG) nr. 824/2000 wordt als volgt gewijzigd:

1) In artikel 3 wordt punt 3.9 vervangen door:

„3.9. De referentiemethode voor de bepaling van het soortelijk gewicht is ISO-methode 7971/2:1995 behalve in het geval van maïs, waarvoor dat de toegepaste traditionele methoden zijn.”.

2) Aan artikel 5 wordt het volgende lid 6 toegevoegd:

„6. De laatste overname moet plaatsvinden uiterlijk aan het einde van de tweede maand na de in artikel 4, lid 3, derde alinea, bedoelde laatste levering, maar niet later dan op 31 juli in Spanje, Griekenland, Italië en Portugal en dan op 31 augustus in de overige lidstaten.”.

3) In artikel 9 worden de punten a) en b) vervangen door:

„a) Wanneer het vochtgehalte van het voor interventie aangeboden graan lager is dan 13 % voor maïs en sorghum en dan 14 % voor de overige graansoorten, worden de in tabel I van bijlage VII vastgestelde toeslagen toegepast. Wanneer het vochtgehalte van dat voor interventie aangeboden graan hoger is dan respectievelijk 13 % en 14 %, worden de in tabel II van bijlage VII vastgestelde kortingen toegepast.

b) Wanneer het soortelijk gewicht van het voor interventie aangeboden graan lager is dan 76 kg/hl voor zachte tarwe, dan 73 kg/hl voor maïs en dan 64 kg/hl voor gerst, worden de in tabel III van bijlage VII vastgestelde kortingen toegepast.”.

4) Het volgende artikel 11 bis wordt ingevoegd:

„Artikel 11 bis

Voor elke in artikel 5, lid 1, van Verordening (EG) nr. 1784/2003 genoemde graansoort deelt elke lidstaat langs elektronische weg mee:

a) elke woensdag uiterlijk om 12.00 uur (plaatselijke tijd Brussel), de stand van de interventievoorraden aan de hand van met name de volgende gegevens:

i) de hoeveelheden die in de afgelopen week overeenkomstig artikel 2 van de onderhavige verordening voor interventie zijn aangeboden;

ii) de aangeboden hoeveelheden waarvoor de aanbidding door de aanbieders is ingetrokken, sinds de opening van de interventieperiode;

iii) de totale hoeveelheden die sinds de opening van de interventieperiode voor interventie zijn aangeboden, na aftrek van de in onder ii) bedoelde hoeveelheden;

iv) de totale hoeveelheden die sinds de opening van de interventieperiode overeenkomstig artikel 5 van de onderhavige verordening zijn overgenomen;

b) op de woensdag volgende op de bekendmaking van het bericht van inschrijving, de overeenkomstig artikel 2, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 2131/93 van de Commissie (\*) bij inschrijving te koop aangeboden hoeveelheden;

c) op de woensdag volgende op de datum waarop de lidstaat de betrokken partijen heeft bepaald, de hoeveelheden die zijn bestemd voor kosteloze uitreiking aan de meest behoeftigen in de Gemeenschap overeenkomstig Verordening (EEG) nr. 3730/87 van de Raad (\*\*);

d) uiterlijk aan het einde van de maand volgende op de in artikel 5, lid 6, van de onderhavige verordening bedoelde overnametermijn, per regio zoals bepaald in bijlage III bij Verordening (EEG) nr. 837/90 van de Raad (\*\*\*), de gemiddelde resultaten van het soortelijk gewicht, het vochtgehalte, het aandeel aan gebroken korrels en het eiwitgehalte die zijn geconstateerd voor de overgenomen partijen graan.

(\*) PB L 191 van 31.7.1993, blz. 76.

(\*\*) PB L 352 van 15.12.1987, blz. 1.

(\*\*\*) PB L 88 van 3.4.1990, blz. 1.”.

5) De bijlagen I en VII worden gewijzigd overeenkomstig de bijlage bij de onderhavige verordening.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Zij is van toepassing met ingang van 1 november 2006.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 18 oktober 2006.

*Voor de Commissie*  
Mariann FISCHER BOEL  
*Lid van de Commissie*

---

## BIJLAGE

De bijlagen I en VII worden als volgt gewijzigd:

1) Bijlage I wordt vervangen door:

## „BIJLAGE I

	Durumtarwe	Zachte tarwe	Gerst	Mais	Sorghum
A. Maximumvochtgehalte	14,5 %	14,5 %	14,5 %	13,5 %	13,5 %
B. Maximumaandeel aan bestanddelen die geen onberispelijk basisgraan zijn, waaronder:	12 %	12 %	12 %	12 %	12 %
1. Gebroken korrels	6 %	5 %	5 %	5 %	5 %
2. Graanbismengsels (andere dan die genoemd onder 3)	5 %	7 %	12 %	5 %	5 %
waaronder:					
a) noodrijpe korrels				—	—
b) korrels van andere graansoorten	3 %		5 %	—	—
c) door ongedierte aangetaste korrels					
d) korrels waarvan de kiem kleurafwijkingen vertoont			—	—	—
e) tijdens het drogen verhitte korrels	0,50 %	0,50 %	3 %	0,50 %	0,50 %
3. Gevlekte korrels en/of door fusariose aangetaste korrels	5 %	—	—	—	—
waarvan:					
— door fusariose aangetaste korrels	1,5 %	—	—	—	—
4. Gekiemde korrels	4 %	4 %	6 %	6 %	6 %
5. Uitschot (Schwarzbesatz)	3 %	3 %	3 %	3 %	3 %
waaronder:					
a) vreemde korrels					
— schadelijke	0,10 %	0,10 %	0,10 %	0,10 %	0,10 %
— andere					
b) bedorven korrels:					
— door spontane broei en door te hevige droging beschadigde korrels	0,05 %	0,05 %			
— andere					
c) onzuiverheden					
d) kaf					
e) moederkoren	0,05 %	0,05 %	—	—	—
f) door brandschimmel aangetaste korrels			—	—	—
g) dode insecten en deeltjes van insecten					
C. Maximumaandeel aan korrels die geheel of zelfs gedeeltelijk hun glazig uiterlijk hebben verloren	27 %	—	—	—	—

	Durumtarwe	Zachte tarwe	Gerst	Mais	Sorghum
D. Maximumtanninegehalte <sup>(1)</sup>	—	—	—	—	1 %
E. Minimaal soortelijk gewicht (kg/hl)	78	73	62	71	—
F. Minimaal eiwitgehalte <sup>(1)</sup> :					
— verkoopseizoen 2000/2001	11,5 %	10 %	—	—	—
— verkoopseizoen 2001/2002	11,5 %	10,3 %	—	—	—
— verkoopseizoen 2002/2003 en volgende	11,5 %	10,5 %			
G. Minimaal valgetal volgens Hagberg in seconden	220	220			
H. Minimumgetal volgens Zélény (ml)	—	22	—	—	—

<sup>(1)</sup> Percentage berekend op de droge stof.

- 2) In bijlage VII worden de tabellen I, II en III vervangen door:

„TABEL I

**Toeslagen voor het vochtgehalte**

Maïs en sorghum		Andere graansoorten dan maïs en sorghum	
Vochtgehalte (%)	Toeslag (EUR/t)	Vochtgehalte (%)	Toeslag (EUR/t)
—	—	13,4	0,1
—	—	13,3	0,2
—	—	13,2	0,3
—	—	13,1	0,4
—	—	13,0	0,5
—	—	12,9	0,6
—	—	12,8	0,7
—	—	12,7	0,8
—	—	12,6	0,9
—	—	12,5	1,0
12,4	0,1	12,4	1,1
12,3	0,2	12,3	1,2
12,2	0,3	12,2	1,3
12,1	0,4	12,1	1,4
12,0	0,5	12,0	1,5
11,9	0,6	11,9	1,6
11,8	0,7	11,8	1,7
11,7	0,8	11,7	1,8
11,6	0,9	11,6	1,9
11,5	1	11,5	2,0

Mais en sorghum		Andere graansoorten dan mais en sorghum	
Vochtgehalte (%)	Toeslag (EUR/t)	Vochtgehalte (%)	Toeslag (EUR/t)
11,4	1,1	11,4	2,1
11,3	1,2	11,3	2,2
11,2	1,3	11,2	2,3
11,1	1,4	11,1	2,4
11,0	1,5	11,0	2,5
10,9	1,6	10,9	2,6
10,8	1,7	10,8	2,7
10,7	1,8	10,7	2,8
10,6	1,9	10,6	2,9
10,5	2,0	10,5	3,0
10,4	2,1	10,4	3,1
10,3	2,2	10,3	3,2
10,2	2,3	10,2	3,3
10,1	2,4	10,1	3,4
10,0	2,5	10,0	3,5

TABEL II

**Kortingen voor het vochtgehalte**

Mais en sorghum		Andere graansoorten dan mais en sorghum	
Vochtgehalte (%)	Korting (EUR/t)	Vochtgehalte (%)	Korting (EUR/t)
13,5	1,0	14,5	1,0
13,4	0,8	14,4	0,8
13,3	0,6	14,3	0,6
13,2	0,4	14,2	0,4
13,1	0,2	14,1	0,2

TABEL III

**Kortingen voor het soortelijk gewicht**

Graansoort	Soortelijk gewicht (kg/hl)	Korting op de prijs (EUR/t)
Zachte tarwe	Minder dan 76 tot 75	0,5
	Minder dan 75 tot 74	1,0
	Minder dan 74 tot 73	1,5
Maïs	Minder dan 73 tot 72	0,5
	Minder dan 72 tot 71	1,0
Gerst	Minder dan 64 tot 62	1,0 <sup>*</sup>